

Zeitschrift: Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule
Magglingen mit Jugend + Sport

Herausgeber: Eidgenössische Sportschule Magglingen

Band: 41 (1984)

Heft: 2

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

MÄGGI INGEN MÄGGI INGEN MAGGLINGEN

Erscheint anfangs Monat**Verantwortlicher Redaktor:** Hans Altorfer**Stellvertretender Redaktor:** Hugo Lörtscher**Mitarbeiterin und Sekretariat:** Pia Tschantré**Adresse der Redaktion:** Eidg. Turn- und Sportschule,
2532 Magglingen
Tel. 032 22 56 44, Telex: etsch 34 9334**Jahresabonnement:** Fr. 26.— (Schweiz), Fr. 30.—
(Ausland)**Inkasso:** Zeitungsabonnementsdienst PTT (je nach
Bestellungseingang erfolgt die Rechnungstellung quar-
talsweise, halbjährlich oder jährlich).**Verkauf von Einzelnummern:** Fr. 3.— (Schweiz),
Fr. 3.50 (Ausland). Bestellungen bitte an: Eidg. Turn-
und Sportschule, 2532 Magglingen. Bezahlung bitte in
Briefmarken.**Herstellung:** Buchdruckerei W. Gassmann AG,
2501 Biel**Annoncen-Verwaltung:** Annoncen-Agentur Biel AG,
Freiestrasse 11, 2501 Biel, Tel. 032 22 4214**Abonnentenkontrolle:** Eidg. Drucksachen- und
Materialzentrale, 3000 Bern**Adressänderungen:** An «Magglingen»,
EDMZ 3000 Bern (bitte mit Adressänderungskarte der
PTT Nr. 257.04, welche auf den Postämtern erhältlich
ist).**Redaktionsschluss:** 2 Monate vor Erscheinen.
Die Artikel widerspiegeln die Meinung ihrer Autoren.
Sie ist nicht unbedingt jene der Redaktion.
Die Manuskripte werden nicht zurückgesandt.Veröffentlichungen und Auszüge unserer Artikel sind
mit Quellenangabe gestattet. Ein Belegexemplar ist er-
wünscht.**Magglingen/Macolin erscheint monatlich
in drei Sprachen**deutsch
französisch
italienisch**Redakitionsausschuss:**

Präsident: Hans Altorfer (deutsche Redaktion)

Mitglieder: Arnaldo Dell'Avio (italienische Redaktion), Yves
Jeannotat (französische Redaktion), Ernesto De Luca (französi-
sche Redaktion), Hugo Lörtscher (Bildredaktor), Pia Tschantré
(Sekretariat)**Titelbild:** Kunstrturnen in Vollendung zeigte
Markus Lehmann (Bern-Berna) an den
Schweizer Meisterschaften in Sarnen, wie
hier an den Ringen mit der Stützwaage ge-
grätscht mit anschliessendem Senken in
die Hangwaage. Obschon im Sechskampf
punktgleich mit Sepp Zellweger, musste
der Berner sich mit Silber zufrieden geben.
(Photo Hugo Lörtscher)**INHALTSVERZEICHNIS**«Die Zukunft ist auch nicht mehr, was sie war»
H. AltorferSyrta und Markus in der Welt des Kunstrturnens
B. Boucherin und J.-C. LeubaDie Faszination des Trampolinturnens
V. PircherBessere Kondition durch Gerätespiele
B. Boucherin**REPORTAGE**Olympiareife Schweizer Kunstr Turner
Bilder von den Schweizerischen
Kunstr Turner-Meisterschaften in Sarnen
vom 8./9. Oktober 1983

H. Lörtscher

Energiekonzept der Jubiläumshalle ETV/SFTV
in Magglingen
K. SteinmeierWir haben für Sie gelesen...
K. RingliNeue Wege in der Sportpsychologie
Buchbesprechungen: D. SteinerTechnischer Leiter des Jugendsportzentrums Tenero –
eine Berufung
H. LörtscherLeiterbörse
Die Neuenburger Sportler trauern um Bernard Le Coultr
Unserem Freund Bernard Le Coultr

Turnen – Sport: Zwei verschiedene Begriffe?

Kurse im Monat Februar
Preisausschreiben 1983 des Forschungsinstituts
der ETS MagglingenTouché
Der Spielzeugbob als Omen?
Ein Magglinger «Künstler des Jahres»: Yves JeannotatH. Lörtscher
Die zwei Seelen des KUSPO
H. Lörtscher**Seite**

1

2

7

10

12

14

16

17

18

19

19

19

20

21

21

21

22

22

22

23

24